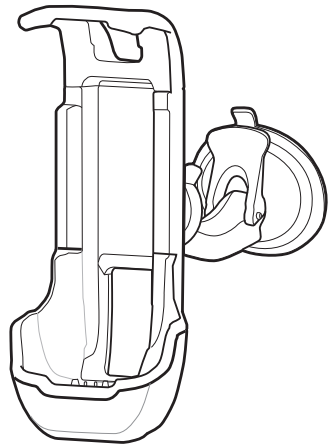


VCD45-1000 車用充電通訊座

安裝指南

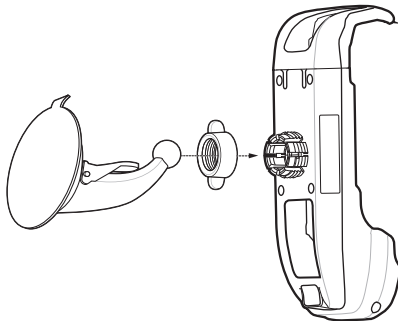


安裝

請將車用托架安裝於車輛中，平坦且無灰塵與油污的表面上。請用乾淨的棉布搭配玻璃清潔劑清潔欲架設的表面。然後使用提供的圖片，將車用托架安裝在擋風玻璃或車內的其他平面上。

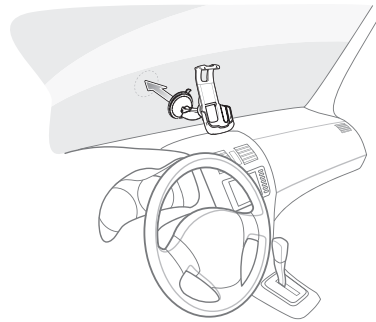
組裝

1. 從塑膠袋中取出所有零件。
2. 先將支桿圓球穿過螺帽，再插入機座上的插槽中。
3. 固定螺帽，但先不要轉緊。
4. 取下吸盤上的塑膠保護膜。

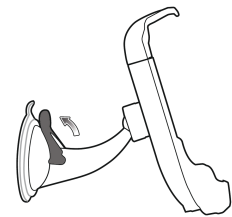


擋風玻璃安裝

5. 將吸盤架設配件黏在選定的區域，且吸盤控制桿朝上。



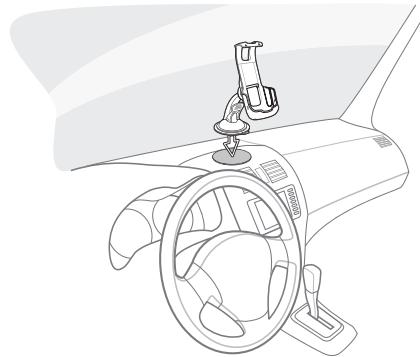
6. 將控制桿往下撥，使吸盤和圖片之間保持真空。



7. 安裝 MC45 前，請確定吸盤已牢牢固定在平面上。

儀表板托架安裝

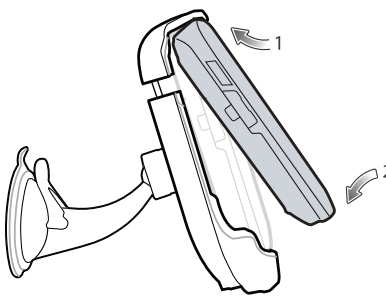
1. 使用圖片隨附的說明安裝圖片。
2. 取下圖片上面的塑膠保護膜。
3. 將吸盤架設配件固定在圖片上，且吸盤控制桿朝向您的方向。



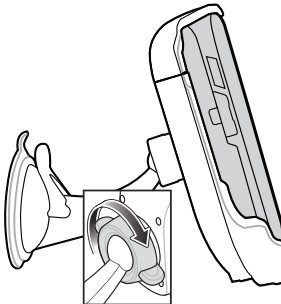
4. 將控制桿往下撥，使吸盤和圖片之間保持真空。
5. 安裝 MC45 前，請確定吸盤已牢牢固定在平面上。

安裝 MC45

1. 將 MC45 以頂部先放入的方式，置入通訊座中。
2. 將 MC45 推入，直到卡入定位。

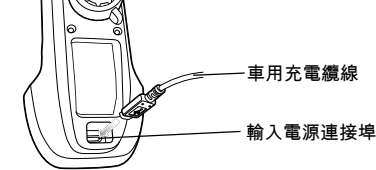


3. 將 MC45 置於最適合查看的位置。
4. 轉緊螺帽，將通訊座鎖入定位。



連接電源

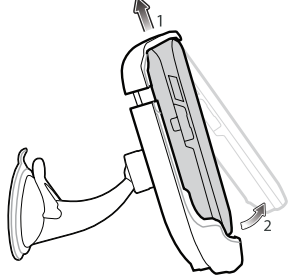
1. 視需要可將車用充電纜線的 micro USB 接頭，連接至車用通訊座的輸入電源連接埠。



2. 將纜線另一端連接至點煙器插槽。
MC45 LED 閃爍綠燈，即表示 MC45 正在充電。
3. 請將車用充電纜線安置在不會干擾行車的位置。

取出 MC45

往上拉起 MC45，再從通訊座底部取出。



法規資訊

本指南適用於下列型號：VCD45-1000。
所有 Zebra 的裝置在設計上都符合其銷售地區的規定和規章，並依規定標識。
您可以在下列網站取得當地語言的翻譯：
<http://www.zebra.com/support>。
未經 Zebra 明確核准，對 Zebra 設備進行任何變更或修改的使用者，可能失去操作本設備的權利。
僅限與下列項目搭配使用：Zebra 核准並經 UL 認證的行動資料終端與配件。

注意 行動資料終端或電池潮濕時，請勿充電。連接外接電源時，所有元件都必須保持乾燥。

公告作業溫度上限為 40 °C。

車輛安裝

重要：安裝或使用前，請查看與擋風玻璃架設及設備使用有關的國家/地區和當地法規。

安全安裝

- 請勿將您的手機放在會妨礙駕駛人視線或干擾車輛操作的位置
- 請勿遮蓋安全氣囊
無線電訊號可能會干擾車輛內不當安裝，或無適當防護的電子系統 (含安全系統)。請洽詢您的車輛製造商或代表，以瞭解您的車輛是否會受裝置干擾。請同時諮詢車輛中所有內裝設備的製造商。
安全氣囊充氣時的力道非常強大。請勿在安全氣囊上或安全氣囊施用範圍內，放置任何物品，包括內裝或攜帶式無線設備。若車輛內的無線設備安裝不當，當安全氣囊充氣時，可能會造成嚴重傷害。

Zebra 保留變更所有產品以提升其可靠性、功能和設計的權利。針對所有導因於或與其相關之應用或使用本文中所述及之任何產品、電路或應用程式的任何產品責任，Zebra 概不負責。在任何可能使用 Zebra 產品之狀況，包括組合、系統、裝置、機器、材料、方法、程序或與之相關的狀況下，Zebra 並未以明示、默示、禁止反悔或其他方式授予專利權或專利。只有 Zebra 產品內含之設備、電路和子系統包含隱含授權。

請將裝置放在隨手可得之處。裝置應放在不需將視線移開道路即可取得之處。
附註：若連接的警示裝置會於公路行駛時因接收來電而觸發車輛喇叭鳴響或車燈閃爍，屬不法行為。

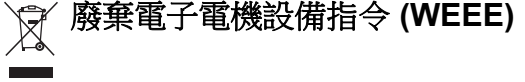
行車安全

行車中，請勿做筆記或使用本裝置。無論是書寫待辦事項或翻閱通訊錄，都會轉移保持行車安全的注意力。
行車時，駕駛就是第一要務：請專心開車。請瞭解您的行車區域對於使用無線裝置的相關法律與規章。請隨時遵守這些法律與規章。

在行車過程中使用無線裝置時，請善用常識，同時請謹記以下訣竅：

- 熟悉您的無線裝置及其所有功能，如快速撥號和重撥。若有這些功能，可協助您在撥打電話時不致從路況上分心。
- 若有免持聽筒裝置，請加以使用。
- 請讓通話者知道您在開車。必要時，如交通繁忙或天候不佳時，請暫時擱置通話。雨、霧、雪、冰，甚至是繁忙的交通都可能造成行車危險。
- 撥打電話時請保持警覺並評估交通狀況，可能的話，請在暫止不動或進入繁忙交通前撥打電話。嘗試在車輛靜止時撥打電話。若您需要於行車時撥打電話，請先按前面幾個號碼，檢查路況及後照鏡，再完成撥號。
- 請避免進行造成壓力或情緒激動的談話，這可能會使您分心。請讓通話者知道您正在開車，並暫時擱置會使您從路況上分心的談話。
- 請使用您的無線電話尋求援助。當發生火災、交通事故或醫療緊急事件時，請撥緊急援助電話（美國請撥 9-1-1，歐洲請撥 1-1-2）或當地緊急援助電話。請記住，用無線電話撥打緊急援助電話是免費的！撥打緊急電話不受任何安全密碼的限制，且依網路而定，可能無須插入 SIM 卡。
- 請利用您的無線電話幫助遇到緊急情況的人。若您目擊車禍、犯罪或其他危及他人生命的嚴重緊急情況，請撥打緊急援助電話（美國請撥 9-1-1，歐洲請撥 1-1-2）或當地緊急援助電話。當您身為當事人時，一定也希望他人伸出援手。

8. 如有需要，請撥打道路救援電話，或特殊非緊急無線援助電話。若您遇到以下情況，請撥打道路救援電話，或特殊非緊急無線援助電話：道路上有不構成交通危害的車輛拋錨、交通號誌故障、無人受傷的小車禍、已知失竊車輛。
「無線產業提醒您，行車中使用裝置/電話時請注意安全。」



English: For EU Customers: All products at the end of their life must be returned to Zebra for recycling. For information on how to return product, please go to: <http://www.zebra.com/weee>.

Français: Clients de l'Union Européenne : Tous les produits en fin de cycle de vie doivent être retournés à Zebra pour recyclage. Pour de plus amples informations sur le retour de produits, consultez : <http://www.zebra.com/weee>.

Español: Para clientes en la Unión Europea: todos los productos deberán entregarse a Zebra al final de su ciclo de vida para que sean reciclados. Si desea más información sobre cómo devolver un producto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

Български: За клиенти от ЕС: След края на ползения им живот всички продукти трябва да се връщат на Zebra за рециклиране. За информация относно връщането на продукти, моля отидете на адрес: <http://www.zebra.com/weee>.

Deutsch: Für Kunden innerhalb der EU: Alle Produkte müssen am Ende ihrer Lebensdauer zum Recycling an Zebra zurückgesandt werden. Informationen zur Rücksendung von Produkten finden Sie unter <http://www.zebra.com/weee>.

Italiano: per i clienti dell'UE: tutti i prodotti che sono giunti al termine del rispettivo ciclo di vita devono essere restituiti a Zebra al fine di consentirne il riciclaggio. Per informazioni sulle modalità di restituzione, visitare il seguente sito Web: <http://www.zebra.com/weee>.

Português: Para clientes da UE: todos os produtos no fim de vida devem ser devolvidos à Zebra para reciclagem. Para obter

informações sobre como devolver o produto, visite: <http://www.zebra.com/weee>.

Nederlands: Voor klanten in de EU: alle producten dienen aan het einde van hun levensduur naar Zebra te worden teruggezonden voor recycling. Raadpleeg <http://www.zebra.com/weee> voor meer informatie over het terugzenden van producten.

Polski: Klienci z obszaru Unii Europejskiej: Produkty wycofane z eksploatacji należą zwrócić do firmy Zebra w celu ich utylizacji. Informacje na temat zwrotu produktów znajdują się na stronie internetowej <http://www.zebra.com/weee>.

Čeština: Pro zákazníky z EU: Všechny produkty je nutné po skončení jejich životnosti vrátit společnosti Zebra k recyklaci. Informace o způsobu vrácení produktu najdete na webových stránkách: <http://www.zebra.com/weee>.

Eesti: EL klientidele: kõik tooted tuleb nende eluea lõppedes tagastada taaskasutamise eesmärgil Zebra'ile. Lisainformatsiooni saamiseks toote tagastamise kohta külastage palun aadressi: <http://www.zebra.com/weee>.

Magyar: Az EU-ban vásárlóknak: Minden tönkrement termékét a Zebra vállalatához kell eljuttatni újrahasznosítás céljából. A termék visszajuttatásának módjával kapcsolatos tudnivalóért látogasson el a <http://www.zebra.com/weee> weboldalra.

Svenska: För kunder inom EU: Alla produkter som uppnått sin livslängd måste returneras till Zebra för återvinning. Information om hur du returnerar produkten finns på <http://www.zebra.com/weee>.

Suomi: Asiakkaat Euroopan unionin alueella: Kaikki tuotteet on palautettava kierrätettäväksi Zebra-yhtiöön, kun tuotetta ei enää käytetä. Lisätietoja tuotteiden palauttamisesta on osoitteessa <http://www.zebra.com/weee>.

Dansk: Til kunder i EU: Alle produkter skal returneres til Zebra til recirkulering, når de er udtjent. Læs oplysningerne om returnering af produkter på: <http://www.zebra.com/weee>.

Ελληνικά: Για πελάτες στην Ε.Ε.: Όλα τα προϊόντα, στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, πρέπει να επιστρέφονται στην Zebra για ανακύκλωση. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την

επιστροφή ενός προϊόντος, επισκεφθείτε τη διεύθυνση <http://www.zebra.com/weee> στο Διαδίκτυο.

Malti: Għal klijenti fl-UE: il-prodotti kollha li jkun u waslu fl-aħħar tal-hajja ta' l-użu tagħhom, iridu jiġu rritornati għand Zebra għar-riciklaġġ. Għal aktar tagħrif dwar kif għandek tirtorna l-prodott, jekk jogħġbok żur: <http://www.zebra.com/weee>.

Românesc: Pentru clienții din UE: Toate produsele, la sfârșitul duratei lor de funcționare, trebuie returnate la Zebra pentru reciclare. Pentru informații despre returnarea produsului, accesați: <http://www.zebra.com/weee>.

Slovenski: Za kupce v EU: vsi izdelki se morajo po poteku življenjske dobe vrniti podjetju Zebra za reciklažo. Za informacije o vračilu izdelka obiščite: <http://www.zebra.com/weee>.

Slovenčina: Pre zákazníkov z krajín EU: Všetky výrobky musia byť po uplynutí doby ich životnosti vrátené spoločnosti Zebra na recykláciu. Bližšie informácie o vrátení výrobkov nájdete na: <http://www.zebra.com/weee>.

Lietuvių: ES vartotojams: visi gaminiai, pasibaigus jų eksploatacijos laikui, turi būti grąžinti utilizuoti į kompaniją „Zebra“. Daugiau informacijos, kaip grąžinti gaminį, rasite: <http://www.zebra.com/weee>.

Latviešu: ES klientiem: visi produkti pēc to kalpošanas mūža beigām ir jānogādā atpakaļ Zebra otrreizējai pārstrādei. Lai iegūtu informāciju par produktu nogādāšanu Zebra, lūdzu, skatiet: <http://www.zebra.com/weee>.

Türkçe: AB Müşterileri için: Kullanım süresi dolan tüm ürünler geri dönüştürme için Zebra'ya iade edilmelidir. Ürünlerin nasıl iade edileceği hakkında bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin: <http://www.zebra.com/weee>.

土耳其 WEEE 符合性聲明

EEE Yönetmeliğine Uygundur

保固

如欲查詢完整的 Zebra 硬體產品保固聲明，請造訪：
<http://www.zebra.com/warranty>。

服務資訊

如果您在使用此設備上有任何問題，請與所在場所的技術或系統支援人員聯絡。如果此設備有任何問題，這些人員將與 Zebra 全球客戶支援中心聯絡：
<http://www.zebra.com/support>。
如需此指南的最新版本，請造訪：
<http://www.zebra.com/support>。



Zebra Technologies Corporation
Lincolnshire, IL U.S.A
<http://www.zebra.com>



Zebra 和斑馬頭圖形為 ZIH Corp. 的註冊商標。Symbol 標誌為 Symbol Technologies, Inc. (Zebra Technologies 子公司) 的註冊商標。

© 2015 Symbol Technologies, Inc.



72-164161-02TC 修訂 A 版 — 2015 年 3 月